

EN

### Instructions for use and safety instructions

Keep these instructions handy to refer to later. If you pass your stand onto someone else, please pass these instructions on with it. Brief all users on the instructions for use and safety instructions given below.

Your stand must only be set up by an adult. Only use the original parts supplied and do not alter the design of your stand or make any other modifications to it.

Make sure that your stand has been properly assembled and is on a firm, flat and non-slip surface.

Hang the designated swivel of your hammock chair in the suspension device of your stand. When occupied, you should be sitting 30-40 cm above the ground. Use a rope to extend the hammock chair if necessary.

Make sure before using your hammock chair that it is sitting firmly in the designated suspension device.

It is crucial that you do not exceed the maximum loading

capacity of your stand. Overloading may cause permanent damage to your stand.

Check your stand regularly for signs of wear and to make sure that all plug-in and screw connections are tight. Also check its loading capacity before use and dispose of it as soon as full loading capacity is no longer guaranteed. The stand must not be used any more if the material is damaged.

Any misuse, e.g. as a swing or piece of gymnastic equipment must be prohibited, as this could cause the stand to collapse. In addition, dynamic forces could be generated that may damage your stand permanently. Gentle rocking or swaying is of course perfectly harmless.

If the equipment is misused or the instructions for assembly, use and safety are ignored, the safety of your stand can no longer be guaranteed. There is then an acute risk of injury from load-bearing parts tipping over, becoming deformed or fracturing. All liability and warranty claims lapse if any of this advice is ignored.

Do not leave your child using your stand unattended. The hammock or hammock chair should only be erected by adults.

### Maintenance and care instructions

Fastening elements and wear parts should be checked regularly for firm seating and signs of wear and tear (e.g. rust, mildew, cracks or deformations).

Your stand is weatherproof. However, as any material is adversely affected by weathering, we advise against unnecessary exposure of the stand to the elements. Outside of the summer season, your stand should be stored in protected and dry areas.

Stands with wooden elements should be treated with a standard oil at the end of the season.

DE

### Gebrauchs- und Sicherheitsanleitung

Bewahren Sie diese Anleitung für späteres Nachlesen auf. Sollte Ihr Ständer den Besitzer wechseln, so händigen Sie ihm diese Anleitung bitte mit aus. Unterrichten Sie alle Nutzer über die im Folgenden genannten Gebrauchs- und Sicherheitshinweise. Der Aufbau Ihres Ständers darf nur durch Erwachsene erfolgen. Verwenden Sie nur die mitgelieferten Originalteile und nehmen Sie keine konstruktiven oder sonstigen Veränderungen an Ihrem Ständer vor.

Vergewissern Sie sich, dass Ihr Ständer sachgerecht montiert wurde und auf festem, ebenerdigen und rutschfestem Untergrund steht.

Hängen Sie Ihren Hängestuhl an den dafür vorgesehenen Wirbel in die Aufhängevorrichtung Ihres Ständers ein. Im belasteten Zustand sollten Sie bei 30-40 cm über dem Boden zum Sitzen kommen. Verwenden Sie gegebenenfalls ein Seil zur Verlängerung.

Überzeugen Sie sich vor jedem Gebrauch von dem festen

Sitz Ihres Hängestuhls in der dafür vorgesehenen Aufhängevorrichtung.

Beachten Sie unbedingt die maximale Belastbarkeit Ihres Ständers. Durch Überbelastung kann Ihr Ständer dauerhaft beschädigt werden.

Überprüfen Sie Ihren Ständer regelmäßig auf Verschleißerscheinungen sowie auf festen Sitz aller Steck- und Schraubverbindungen. Kontrollieren Sie ihn vor Gebrauch auch auf seine Belastbarkeit und entsorgen Sie ihn, sobald die volle Belastbarkeit nicht mehr gewährleistet ist. Bei Materialschäden darf der Ständer nicht mehr genutzt werden.

Jeglicher Missbrauch, z.B. als Schaukel oder Turngerät, muss unterbunden werden. Der Ständer kann dabei umfallen. Zusätzlich entstehen dynamische Kräfte, die Ihren Ständer dauerhaft schädigen können. Ein leichtes Schwingen oder Wiegen ist selbstverständlich unbedenklich.

Bei Missbrauch bzw. Missachtung der Montage-, Gebrauchs- und Sicherheitsanleitung kann die Sicherheit

Ihres Ständers nicht mehr gewährleistet werden. Es besteht dann akute Verletzungsgefahr durch Kippen, Verformung oder Bruch tragender Teile. Bei Missachtung entfallen Haftungs- und Garantieansprüche.

Lassen Sie Ihr Kind bei der Nutzung Ihres Ständers nicht unbeaufsichtigt. Das Einhängen eines Produktes darf nur durch Erwachsene erfolgen.

### Wartungs- und Pflegehinweise

Befestigungselemente und Verschleißteile sollten regelmäßig auf festen Sitz und Abnutzung/Verschleiß (z.B. Rost, Schimmel, Risse, Verbiegungen) untersucht werden. Ihr Ständer ist witterungsbeständig. Da jedoch jedes Material von der Witterung negativ beeinträchtigt wird, empfehlen wir Ihnen Ihren Ständer nicht unnötig der Witterung auszusetzen. Ihr Ständer sollte außerhalb der Saison in geschützten und trockenen Räumen aufbewahrt werden. Am Ende der Saison sollten Ständer mit Holzelementen mit handelsüblichem Öl nachbehandelt werden.

FR

### Notice d'utilisation et consignes de sécurité

Conservez cette notice afin de pouvoir la consulter ultérieurement. Si votre support change de propriétaire, veuillez lui remettre cette notice. Informez tous les utilisateurs sur les consignes d'utilisation et de sécurité suivantes.

Le support ne doit être monté que par des adultes. Utilisez uniquement les pièces originales livrées avec le produit et n'apportez aucune modification, constructive ou quelle qu'elle soit, au support.

Assurez-vous que votre support est monté correctement et qu'il est placé sur un sol solide, plan et non glissant.

Accrochez votre chaise hamac dans le tourbillon prévu à cet effet dans le dispositif d'accrochage de votre support. Sous charge pleine, la chaise doit être à 30-40 cm au-dessus du sol. Vérifiez avant chaque utilisation de votre chaise-hamac l'accrochage correct dans le dispositif prévu à cet effet.

Respectez impérativement la charge maximale de votre

support. Une surcharge peut endommager durablement votre support.

Vérifiez régulièrement l'absence d'usure sur votre support ainsi que la fixation correcte de toutes les vis et de tous les raccords enfichables. Avant de l'utiliser, vérifiez sa capacité portante et le mettre au rebut si sa pleine capacité portante n'est pas assurée. Le support ne doit plus être utilisé en cas de dommages matériels.

Toute utilisation non conforme, c.-à-d. utiliser le support comme balançoire ou appareil de gymnastique, est à proscrire, le support pourrait tomber. Par ailleurs, des formes dynamiques pouvant endommager durablement votre support seraient exercées. Un léger balancement est bien entendu sans conséquence.

En cas d'utilisation non conforme et de non-respect des consignes de montage, d'utilisation et de sécurité, la sécurité de votre support ne peut plus être garantie. Il y a alors de très grands risques de blessures par des pièces qui se déforment, se cassent ou tombent. En cas de non-respect

tout droit de responsabilité et de garantie devient caduc. Ne laissez pas vos enfants utiliser le support sans surveillance. L'accrochage d'un produit ne doit être effectué que par des adultes.

### Consignes d'entretien et de maintenance

L'absence d'usure/de dégradation (par ex. rouille, moisissure, craquelures, déformations) et l'assise correcte des éléments de fixation et des pièces d'usure doivent être vérifiées régulièrement.

Votre support est résistant aux intempéries. Cependant, étant donné que les intempéries ont une influence négative sur tout matériel, nous vous recommandons de ne pas laisser inutilement votre support soumis aux variations météorologiques. Votre support doit, dans la mesure du possible, être entreposé dans un endroit sec et protégé pendant la saison hivernale.

Le support doit être traité avec une huile pour l'entretien du bois en fin de saison.

ES

### Instrucciones de uso y de seguridad

Guarde estas instrucciones para poder consultarlas más adelante. Si su soporte cambiase de propietario, entregue también estas instrucciones. Comunique a todos los usuarios las siguientes instrucciones de uso y seguridad.

El montaje del soporte siempre debe ser realizado por adultos. Utilice únicamente las piezas originales suministradas y no efectúe ninguna modificación constructiva u de otro tipo en su soporte.

Asegúrese de que su soporte haya sido montado correctamente y esté sobre un suelo firme, plano y no deslizante.

Cuelgue su silla colgante de los ojetes previstos en el dispositivo de suspensión de su soporte.

Cuelgue su silla colgante de la articulación prevista del dispositivo de suspensión de su soporte. Con carga, la silla colgante debe quedar colgando a unos 30-40 cm por encima del suelo. Si fuera necesario, utilice una cuerda de prolongación.

Es imprescindible observar la capacidad máxima de carga de su

soporte. Una sobrecarga podría causar daños permanentes a su soporte.

Compruebe regularmente el desgaste y el asiento firme de todas las uniones encajables y atornilladas. Antes del uso, compruebe su resistencia y, en cuanto ésta ya no estuviera garantizada, elimine el producto. En caso de daños del material, el soporte ya no puede ser utilizado.

Se debe impedir todo uso incorrecto, p.ej. como columpio o aparato de gimnasia. El soporte podría caerse. Además, se generan fuerzas dinámicas que podrían causar un daño permanente al soporte. Por supuesto puede mecerse suavemente.

En caso de uso incorrecto o de incumplimiento de las instrucciones de montaje, uso y seguridad, ya no se podrá garantizar la seguridad de su soporte. En ese caso habrá un peligro inminente de lesiones por caída, deformación o rotura de piezas de carga. En caso de incumplimiento quedan sin validez la garantía y la responsabilidad del producto.

Durante el uso del soporte, no deje a los niños sin vigi-

lancia. La suspensión de un producto siempre debe ser realizada por adultos.

### Instrucciones de mantenimiento y cuidados

Se debe controlar periódicamente el asiento firme y el desgaste (p.ej. corrosión, moho, fisuras, deformaciones) de los elementos de sujeción y de las piezas de desgaste.

Su soporte es resistente a la intemperie. Pero dado que todo material se ve afectado negativamente por la intemperie, le recomendamos no dejarlo afuera más de lo necesario. Fuera de la temporada, su soporte debería ser guardado en una habitación protegida y seca.

Al finalizar la temporada, los soportes con elementos de madera deberían ser tratados con aceite.

